

(1)Ship to <b>30000463</b>		(2)Invoice to																									
MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno		Planta: 10 MAGNA PT S.P.A Via dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno IT04886850728																									
(5)Supplier <b>91018520</b>		(6)Cargo		(7)Delivery		ADVICE NOTE																					
Nemak Spain, S.L. Polígono Galarza 1 ES-48277 Etxebarria España		NIF: ESB48966154		<table border="1"> <tr> <td>Free</td> <td>Not free</td> <td>Wagon</td> <td>Shipping</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Freight</td> <td>for.vehicle</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>fast freight</td> <td>own vehicle</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Express</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Post</td> <td></td> </tr> </table>		Free	Not free	Wagon	Shipping			Freight	for.vehicle			fast freight	own vehicle			Express				Post		<b>Delivery Note</b> (8)No. <b>11439736</b> (9)Date of Delivery <b>20.09.2024</b>	
Free	Not free	Wagon	Shipping																								
		Freight	for.vehicle																								
		fast freight	own vehicle																								
		Express																									
		Post																									
(10)Your ref.	(11)Your order / Date	(15)Add. data orderer	(12)Our ref.		(13)Ext.	(14)Our No.																					
C0106304802			MPL Itziar Egia			140010493																					
(19)Shipment	Free(20)n.free	(21)Packing	(22)Marks		Weight																						
	FCA Free carrier	00002			(23)gross	(24)net																					
					795,660	630,420																					
(25)Shipping address						(26)Dock-gate																					
MAGNA PT S.P.A, Via dei Ciclamini 4 , IT-70026 Modugno						14249																					
(27) (Pos.)	(28)Drawing No.	(29)Description Mat.-No / Order-No.	(30)Quantity	(31) Unity	(40)Remarks																						
10	MO142419MO142419 E056882	DCT300 Clutch B CAR 2510317461 TGEE63048C99 C0106304802 DCT300 Clutch B CAR 2510317461  120376617 5013686256  <b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b> Via dei Ciclamini, s.n.c - 70026 Modugno (BA)  19 SET 2024  "Ricevere la merce e verificare di verifica su qualità e quantità"	60	EA	336881																						
		(21)Packing																									
	TBA-501494	PALLET 63048 DCT300	2	UN																							
name/No(42)Remarks		(43)Quantity check	(44)Check report		(45)Consignee	(46)Invoice check																					
Date																											
Country of Origin: SPAIN																											

**S.C. OVI TRANS SPEDITION S.R.L.**

e-mail: ovitransspedition@yahoo.com / otsexpessou@gmail.com

web: ots-express.eu

Tel.: 0751.116.138 / 0745.657.980



Rubricile încadrate cu linii groase trebuie completate de transportator  
 The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier  
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur  
 19+21+22

Inclusiv și  
 Including and  
 y compris et.  
 1-15

De completat pe răspunderea expeditorului  
 To be completed on the sender's responsibility  
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

<b>1</b> Expeditor (denumire, adresă, țară) Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)		SCRISOARE DE TRANSPORT CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE  (CMR)				
<b>2</b> Destinat (nume, adresă, țară) Consigner (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) MDONA PT SPA IT 70076 MODUGNO		<b>16</b> Operator de transport (denumire, adresă, țară) Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) S.C. OVI TRANS SPEDITION S.R.L. CUI: RO 19274430; J03/2095/2006 Ștefănești Nr. 225, Argeș, România				
<b>3</b> Locul descărcării Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) IT 70076 MODUGNO		<b>17</b> Transportatori succesivi (nume, adresă, țară) Successive carriers (name, address, country) Transporteur successifs (nom, adresse, pays)				
<b>4</b> Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)		<b>18</b> Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservation and observations Réserves et observations du transporteur AUTO NR.: B 1542SD SEMIREMORCĂ NR.: CONDUCĂTOR AUTO 1: ISPAS ANGELICA CONDUCĂTOR AUTO 2:				
<b>5</b> Documente anexate Documents attached Documents annexés						
<b>6</b> Mărci și numere Marks and Non Marques et numéros	<b>7</b> Nr. de colete Number of packages Nombre de colis	<b>8</b> Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage	<b>9</b> Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise	<b>10</b> Număr statistic Statistical number No statistique	<b>11</b> Greutate brută, Kg Gross weight, kg Poids brut, kg	<b>12</b> Cubaj, m <sup>3</sup> Volume, m <sup>3</sup> Cubage, m <sup>3</sup>
2. PACETS		795 KG				
<b>13</b> Instrucțiunile expeditorului Sender's instructions Instructions de l'expéditeur		<b>19</b> Convenții speciale Special agreements Conventions particulières				
<b>14</b> Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Proscriptions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Franco / Carriage paid / Plata la expedire <input type="checkbox"/> Non franco / Carriage forward / Plata la destinație		<b>20</b> Plata prin / To be paid by / A payer par Expeditor / Sender / Expéditeur Monedă / Currency / Monnaie Destinat / Consignee / Destinataire Preț transport / Fracht / Carriage charges / Prix de transport Sold / Balance / Solde Taxe suplimentare / Supplément charges / Suppléments Alte taxe / Other charges / Frais accessoires Total KUEHN + NAGEL S.r.l. Ștefănești, Argeș (BA)				
<b>21</b> Stabilit în / Established in / Etablie à data / date / date Valoarea / Value / Valeur 19/07/2024		<b>15</b> Suma de plată / Cash / Remboursement				
<b>22</b> Semnătura și ștampila expeditorului: Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur		<b>23</b> Semnătura și ștampila transportatorului: Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur		<b>24</b> 19 SET 2024 "Ricevuta de primire și verificare a cantității" Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire		

• În cazul încheierii unui contract particularizat pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica "destinat", cifra și litere  
 • In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if there  
 • En cas de mention de marchandises dangereuses en plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique "destinataire", la classe, le chiffre et la lettre